THE VENICE CHARTER

LA CHARTE DE VENISE

1964-1994

Land & recent of All Truck of the holis of All Truck of holis de holis de horisment compand, has subment to resilia architectural with man auni to cade in it of more to the tenent of historia day that to the tenent of historia day that the tenent is seen and of the last the holism homeouth auni ten au spends ensuite architecture of any fit olise perdula you and degree, ere to lemps, was rejuit ration to thought of humans.

- 2 le consoration et la restauration des monuments construent une déscipleur april appet à toute "ociènes et l'étatingue qui persont contribute à l'état d'une monument.
- . See we a samegarder down andered brown dart you to termine I'm stone
 - Ce cause valin de mom hunt en tragan favor sie far lan affectation is less foresten while is le Friede. Men este affectation to faut action
 - Out down ce limite qu'il fai du concern et que l'on france autrisse les annunezement origin fon l'estature des inseges so els continues.
 - . Ce conscitation de momentements impre d'about le fernance et les.
- In restauration of an openion qui doit garda in caracter in approached. Elle vise a consorm a a reviden to release as the straight da he somewhat. Elle o appeye our to respect the le such time and the according to a constitution of the sound to be a company to a constitution of the sound of the company of the company that a special the company of th



INTERNATIONAL COUNCIL ON MONUMENTS AND SITES CONSEIL INTERNATIONAL DES MONUMENTS ET DES SITES CONSEJO INTERNACIONAL DE MONUMENTOS Y SITIOS

Scientific Journal Journal scientifique

THE VENICE CHARTER LA CHARTE DE VENISE



INTERNATIONAL COUNCIL ON MONUMENTS AND SITES CONSEIL INTERNATIONAL DES MONUMENTS ET DES SITES CONSEJO INTERNACIONAL DE MONUMENTOS Y SITIOS

President / Président Roland Silva

Secretary General / Secrétaire Général Jean Louis Luxen

Editorial Board / Comité éditorial
Sherban Cantacuzino, Chairman / Président
Carmen Anón Felió
Natalya Douchkina
Mohaman Hamah
Jan Jessurun
Raymond Lemaire
Joseph Phares
Andras Roman
Roland Silva
Giara Solar
V Trutzschler

Coordinating Editors / Editeurs coordinateurs
Sita Pieris
Cathelijne Broers
Project Coordinator / Coordinateur du projet
Hiroshi Ratnaweera
Type Setting/Composition
Lazer Print and Guilhem Beugnon
ICOMOS (Sri Lanka)
Printing /Impression
Andras Roman
ICOMOS (Hungary)

Scientific Journal / Journal scientifique No. 4 (July-Dec 1994)

© ICOMOS

The views expressed in the articles are those of the respective author / authors Les opinions exprimées dans les articls sont celles des auteurs respectifs

ISSN 1391 - 1147

Director ICOMOS Hôtel Saint Aignan 75, Rue du Temple 75003 Paris

Cover: First page of the original manuscript of the Venice Charter

Frontispiece: Pages from the manuscript of the original Venice Charter, Archives, University of Leuven

The Venice Charter

translated in

ENGLISH ANGLAIS

ICOMOS National Committees using this version:

Australia/Australie U.S/Etats Unis England/Royaume Uni

INTERNATIONAL CHARTER FOR THE CONSERVATION AND RESTORATION OF MONUMENTS AND SITES

IInd International Congress of Architects and Technicians of Historic Monuments, Venice, 1964. Adopted by ICOMOS in 1965.

Imbued with a message from the past, the historic monuments of generations of peopl remain to the present day as living witnesses to their age-old traditions. People are becoming more and more conscious of the unity of human values and regard ancient monuments as a common heritage. The common responsibility to safeguard them for future generations is recognized. It is our duty to hand them on in the full richeness of their authenticity.

It is essential that the principles guiding the preservation and restoration of ancient buildings should be agreed upon and be laid down on an international basis, with each country being responsile for applying the plan within the framework of its own culture and traditions.

By defining these basic principles for the first time, the Athens Charter of 1931 contributed towards the development of an extensive intenational movement wich has assumed concrete form in national documents, in the work of ICOM and UNESCO and in the establishment by the latter of the International Centre for the Study of the Preservation and the Restoration of Cultural Property. Increasing awarness and critical study have been brought to bear on problems wich have continually become more complex and varied; now the time has come to examine the Charter afresh in order to make a thorough study of the principles involved and to enlarge its scope in a new document.

Accordingly, the IInd International Congress of Architects and Technicians of Historic Monuments wich met in Venice from May 25th to 31st, 1964, approved the following text:

DEFINITIONS

ARTICLE 1.

The concept of an historic monument embraces not only the single architectural work but also the urban or rural setting in which is found the evidence of a particular civilization, a significant development or an historic event. This applies not only to great works of arts but also to more modest works of the past wich have acquired cultural significance with the passing of time.

ARTICLE 2.

The conservation and restoration of monuments must have recourse to all the sciences and techniques wich can contribute to the study and safeguarding of the architectural heritage.

ARTICLE 3.

The intention in conserving and restoring monuments is to safeguard them no less as works of art than as historical evidence.

CONSERVATION

ARTICLE 4.

It is essential to the conservation of monuments that they be maintained on a permanent basis.

ARTICLE 5.

The conservation of monuments is always facilitated by making use of them for some socially useful purpose. Such use is therefore desirable but it must not change the lay-out or decoration of the building. It is within this limits only that modifications demanded by a change of function should be envisaged and may be permitted.

ARTICLE 6.

The conservation of a monument implies preserving a setting wich is not out of scale. Wherever the traditional setting exists, it must be kept. No new construction, demolition or modification wich would alter the relations of mass and colour must be allowed.

ARTICLE 7.

A monument is inseparable from the history to which it bears witness and from the setting in which it is located. The moving of all or part of a monument cannot be allowed except where the safeguarding of that monument demands it or where it is justified by national or international interests of paramount importance.

ARTICLE 8.

Items of sculpture, painting or decoration which form an integral part of a monument may only be removed from it if this is the sole means of ensuring their preservation.

RESTORATION

ARTICLE 9.

The process of retoration is a highly specialized operation. Its aim is to preserve and reveal the aesthetic and historic value of the monument and is based on respect for original material and authentic documents. It must stop at the point where conjecture begins and in this case moreover any extra work wich is indispensable must be distinct from the arcitectural composition and must bear a contemporary stamp. The restoration in any case must be preceded and followed by an archaeological and historical study of the monument.

ARTICLE 10.

Where traditional techniques prove inadequate, the consolidation of a monument can be achieved by the use of any modern technique for conservation and construction, the efficacy of which has been shown by scientific data and proved by experience.

ARTICLE 11.

The valid contributions of all periods to the building of a monument must be respected since unity of style is not the aim of a restoration. When a building includes the superimposed work of different periods, the revealing of the underlying state can only be justified in exceptional circumstances and when what is removed is of little interest and the material wich is brought to light is of great historical, archaeological or aesthetic value, and its state of preservation good enough to justify the action. Evaluation of the importance of elements involved and the decision as to what may be destroyed cannot rets solely on the individual in charge of the work.

ARTICLE 12.

Replacement of missing parts must integrate harmoniously with the original so that restoration does not falsify the artistic or historic evidence.

ARTICLE 13.

Additions cannot be allowed except in so far as they do not detract from the interesting parts of the building, its traditional setting, the balance of its composition and relation with its surroundings.

HISTORIC SITES

ARTICLE 14.

The sites of monuments must be the object of special care in order to safeguard their integrity and ensure that they are cleared and presented in a seemly manner. The work of conservation and restoration carried out in such places should be inspired by the principles set forth in the foregoing articles.

EXCAVATIONS

ARTICLE 15.

Excavation should be carried out in accordance with scientific standards and the recommendation defining international principles to be applied in the case of archaeological excavation adopted by UNESCO in 1956.

Ruins must be maintained and maesures necessary for the permanent conservation and protection of architectural features and objects dicovered must be taken. Furthermore, every means must be taken to facilitate the understanding of the moment and to reveal it without ever distorting its meaning.

All reconstruction work should, however, be ruled out *a priori*. Only anastylosis, that is to say, the reassembling of existing but dismembered parts can be permitted. The material used for integration should always be recognizable and its use should be the least that will ensure the conservation of a monument and the reinstatement of its form.

PUBLICATION

ARTICLE 16.

In all works of preservation, restoration or excavation, there should always be precise documentation in the form of analytical and critical reports, illustrated with drawings and photographs.

Every stage of the work of clearing, consolidation, rearrangement and integration, as well as technical and formal features identified during the course of the work, should be included. This record should be placed in the archives of a public institution and made available to research workers. It is recommended that the report be published.